

*Las Torres Gemelas*

ՇՆ ԲՅՆ ԺԻՇՆ

*Javier Jesús Rojas Pineda*

ՃԲՆԻԿ ԺՆՅՆ ՅՈՒՆ ԲՆՈՐՆ

*a. k. a.*

*Gwaingar Fëanor*

ՇՅՈՒՇՅՈՒՆ ԵՆՈՐՆ

*20 de marzo de 2003*

## 1. *Las Torres Gemelas*

*Altas y orgullosas se elevan las torres  
a la entrada de la Gran Ciudad frente al mar,  
donde la Dama de la Libertad las observa con ojos iluminadores.  
Con piedra y mithril han sido levantadas  
por la mano hábil de los enanos,  
y ataviadas con la esplendorosa gracia y beatitud  
de los rostros élficos de antaño.  
Bellas y hermosas son estas torres, Minas Hyarmen y Minas Formen<sup>1</sup>,  
cómo bien lo percibe mi corazón.  
¿Por qué, oh alma mía, lloras amargamente  
y te ahogas en tus lágrimas?  
¡Oh, dolor! Por qué como podredumbre  
se extienden el llanto y el clamor por toda La Tierra.  
Las torres han caído; su gloria ha desaparecido,  
¡desaparecido llevándose consigo  
las vidas de mis semejantes para siempre!.  
Ciertamente, con seguridad vivirá eternamente  
el recuerdo de las Torres Gemelas en mi memoria,  
erguidas e inmutables, tal y cómo las conocí en mi juventud  
al llegar a estas tierras desde el mar.  
Sean levantadas, ¡levantadas otra vez Minas Hyarmen y Minas Formen!.  
Qué su presencia engalane una vez más  
la entrada de la Gran Ciudad frente al mar,  
donde la Dama de la Libertad las observará con ojos iluminadores.*

---

<sup>1</sup>Minas Hyarmen y Minas Formen, traducción de Torre Sur y Torre Norte respectivamente.

